

2017

UNITED NATIONS
ECONOMIC
AND
SOCIAL COUNCIL



GENERAL
E/CN.12/309
9 abril 1953
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

COMISION ECONOMICA PARA AMERICA LATINA
Quinto período de sesiones
Río de Janeiro, Brasil
9 abril 1953

INFORME SOBRE EL ESTADO DE LA COLABORACION CEPAL/FAO

Como quedó convenido en el Memorandum sobre Colaboración entre el Director General de la Organización para la Agricultura y la Alimentación y el Secretario Ejecutivo de la Comisión Económica para América Latina, el trabajo relacionado con los problemas económicos de la agricultura es tanto de la incumbencia de la CEPAL como de la FAO. A la CEPAL atañen principalmente los problemas económicos de la agricultura en relación con el desarrollo total, y la FAO está interesada en ellos en relación con los problemas económicos de la agricultura en otras zonas del mundo y en lo que toca a sus obligaciones respecto a todas las cuestiones técnicas agrícolas de la región. De acuerdo con ello, las Secretarías de las dos organizaciones han trabajado en estrecha colaboración para complementarse y fortalecerse la una a la otra en sus actividades. Como puede apreciarse en el programa que se expone a continuación las dos organizaciones han venido ensanchando en forma gradual el campo de su colaboración.

Durante el año pasado han colaborado en los siguientes proyectos:

/1. Seminario

1. Seminario de Crédito Agrícola celebrado en la ciudad de Guatemala del 15 de septiembre al 15 de octubre de 1952.

Asistieron a esta reunión técnicos en crédito agrícola de nueve países. El estudio y la discusión de los principios y métodos y de los principales problemas del crédito agrícola en relación con la producción y el desarrollo agrícolas, se centraron sobre las ponencias preparadas con anterioridad por los participantes en el Seminario y por la Secretaría. En el documento E/CN.12/305 (Seminario Centroamericano de Crédito Agrícola) se recogen los resultados y conclusiones de esta reunión.

2. Grupo Mixto de Trabajo sobre Asistencia Técnica en América Central.

Como puede verse en el documento E/CN.12/296 sobre el Programa de Integración y Reciprocidad Económica en América Central, la FAO fué uno de los miembros del Grupo de Trabajo que asesoró al Comité de Cooperación Económica de los Ministros de Economía del Istmo Centroamericano en la redacción de un programa conjunto de asistencia técnica para toda Centroamérica. La FAO se ha mostrado conforme en colaborar con la AAT, la CEPAL y otros organismos en la tarea de dar satisfacción a las peticiones de asistencia de los gobiernos centroamericanos para llevar a cabo un programa de desarrollo económico regional de gran amplitud.

/3. Estudios de

3. Estudios de la División Agrícola sobre las economías de distintos países.

Estos estudios persiguen la finalidad de mostrar claramente el progreso económico de la agricultura de los países en relación con la economía toda del país. Se han terminado tres de estos estudios, a saber:

a) Ecuador. Es una parte del estudio sobre el desarrollo

económico del país. La parte agrícola de este informe

es especialmente útil si se tiene en cuenta que se carecía antes de publicación alguna que examinara con detalle la agricultura ecuatoriana. El estudio está registrado como documento E/CN.12/295 (Estudio sobre el Desarrollo Económico del Ecuador). También se preparó por separado una versión resumida.

b) Brasil. Es un estudio de exploración de la economía

agrícola del país, preparado en parte con la colaboración de un destacado economista agrícola de Brasil, que viajó por todo el país entrevistando a los dirigentes de la agricultura y a los agricultores mismos, y consultando las estadísticas oficiales disponibles. Por primera vez ha sido estudiada la agricultura brasileña dividiéndola en zonas, lo que ha hecho más sencilla la presentación del informe. Véase el documento E/CN.12/307.

c) Perú. Se está haciendo también un estudio bastante parecido en Perú. Se han terminado ya los trabajos de campo y se han reunido las estadísticas agrícolas. El informe no pudo terminarse a tiempo para ser presentado en la conferencia de Río.

/4. De naturaleza

4. De naturaleza enteramente distinta a la de los estudios de exploración que acaban de mencionarse es un proyecto que persigue el estudio detallado de los incentivos para aumentar la producción agrícola. Este estudio, en el que se intenta examinar con una técnica especial de muestreo la situación en América Latina, se está llevando a cabo primero en un solo país, en el valle central de Chile. Se estudiaron a fondo más de 400 unidades, escogidas al azar entre todas las fincas de dos provincias, con el fin de determinar qué factores influyen sobre las actividades productoras de los agricultores.

El estudio encierra la particular significación de constituir uno de los escasísimos casos en América Latina en que se ha hecho una investigación directa y personal sobre el criterio y la actividad de los agricultores. Está registrado como documento E/CN.12/306.

5. Estudio del Comercio entre la América Latina y Europa
(documento E/CN.12/225 N° de Venta 1952.II.G.2.)

Este informe, que ha sido publicado como documento impreso por las Naciones Unidas, se preparó por la Comisión Económica para América Latina, la Comisión Económica para Europa y la Organización para la Agricultura y la Alimentación.

6. Estudio Económico - Capítulo de Agricultura

Este capítulo fué preparado por el personal de la División de Agricultura de la CEPAL, centrándolo en el estudio de las políticas y de los medios que han mantenido y usado los gobiernos latinoamericanos en el fomento del desarrollo agrícola, así como de los resultados que han obtenido. El estudio se basó

/sobre datos

sobre datos acerca de la producción, los precios y las exportaciones e importaciones de los artículos agrícolas.

Los datos estadísticos utilizados en este capítulo fueron verificados y comprobados por la Sección de Estadística de la FAO en Roma, y se hicieron los esfuerzos necesarios para lograr que las cifras usadas fueran las más recientes y autorizadas de que era posible disponer. Véase documento E/CN.12/291 (Estudio Económico 1951-1952).

7. Estudio del papel y la celulosa. Otra de las actividades llevadas a cabo en colaboración por la FAO y la CEPAL ha sido una investigación sobre las posibilidades de las industrias del papel y la celulosa en América Latina. Este trabajo se realizó también con personal de ambas organizaciones y el informe se ha publicado como Documento E/CN.12/294 (Estudio Preliminar de las Posibilidades de Desarrollo de la Industria de Papel y Celulosa en la América Latina).

Pensando en los meses que se aproximan se han incluido en el programa de trabajo los siguientes rubros:

- 1) Preparación de ponencias especiales para la reunión regional de la FAO en la ciudad de México en julio de 1953.
- 2) Compilación de datos y estudios destinados al capítulo sobre agricultura del próximo estudio económico.
- 3) Continuación de los estudios por países, terminando en primer lugar el estudio sobre Perú y siguiendo después con informes sobre otros países no investigados todavía.
- 4) Continuación del trabajo sobre las industrias del papel y celulosa.